

À LA UNE

Les événements du printemps commencent ! p.4

Cette année encore, la ville participe aux « Rendez-vous aux jardins » ainsi qu'au « Printemps des Cimetières ». Retrouvez les détails de ces manifestations en dossier !

© C. Gastaut - Affiche officielle de la manifestation nationale « Rendez-vous aux jardins » 2023



ÉDITO

p.2

BIEN - VIVRE

p.3 & p.5

SORTIR

p.6-7

Édito

CADILLAC



Parole d'élus

Pierre RIBEAUT

Adjoint au Maire de Cadillac-sur-Garonne

À ce jour, dans un souci de transition écologique mais aussi économique pour notre ville, de nombreux chantiers ont été entrepris, en 2022.

Premièrement, la remise en état de la salle de tennis de table : toiture, désamiantage, changement de l'éclairage intérieur, chauffage et menuiseries. Ensuite, pour l'école maternelle, le changement de 8 menuiseries sur 13 pour des doubles-vitrages et verre sécurit était primordial pour accueillir les enfants. En juillet 2023, nous changerons les 2 portes de sortie de secours ainsi que les 3 fenêtres restantes pour une mise aux normes. Le restaurant scolaire aussi a vu ses fenêtres de l'étage mises à neuf. Une entreprise de peinture va repeindre les autres portes et fenêtres. Le centre de loisirs bénéficie aussi d'un important lifting, ouverture prévue pour la rentrée des vacances de printemps. De plus, nous avons pris la décision de rénover les 2 appartements de l'ancienne caserne des pompiers afin de les mettre en location.

Les services techniques de la commune ont participé à la préparation du chantier sur les anciennes douanes, ils ont également remis en état le local de pétanque et la petite salle du Cros. Je salue leur investissement et je les remercie personnellement.

En 2022, nous avons également réalisé l'enfouissement du réseau d'éclairage public et basse tension place D'Welles dans un souci de sécurité.

Pour 2023, l'éclairage public va être complètement remis aux normes avec un passage au type LED. Un passage nécessaire puisqu'il va permettre une économie de plus de 50 % sur notre consommation par rapport à l'ancien éclairage, mais aussi répondre au besoin de la transition écologique.

L'année 2023 sera aussi, une année, remplie de nouveaux autres travaux, notamment sur les systèmes de chauffages et d'isolation de nos bâtiments.

Ces différents projets restent dans notre démarche du bon vivre à Cadillac-sur-Garonne.

Nous rappelons aux administrés que **certaines routes dépendent de la compétence de la CDC Convergence-Garonne, dont leur entretien.**

Sont concernées le **Chemin de Toinette, la route de Saint-Macaire, le chemin de Vergey, Capot, l'allée du Jardin Public et du Port.**

Le **chemin des Baries**, également concerné, a été refait il y a 3 ans par la CDC.

Ces routes ne peuvent donc être refaites par la municipalité.

Brèves

Cérémonie commémorative du 8 mai

Cette année, le rassemblement aura lieu sous la Halle à **10h30**, suivi d'un défilé vers le Monument aux Morts. La cérémonie commencera à **11h**, en présence de l'Amicale des Anciens Combattants, de la FNACA, des Cadets de Cadillac/Béguey et de leurs Majorettes.

+ d'infos : Mairie de Cadillac-sur-Garonne
05 57 98 02 10





Bien Vivre

CADILLAC

LA MAISON DES VINS DE CADILLAC S'ANIME !

MARCHÉ DES PRODUCTEURS DE PAYS

Le printemps arrive, et les **Marché des producteurs de pays** commencent ! Le premier marché de la saison aura lieu le **jeudi 25 mai, de 18h à 22h à la Maison des Vins de Cadillac**. Dans un format **apéro-tapas**, vous pourrez découvrir les délices des producteurs et échanger avec eux. Animé par le groupe « **Les Ducs** », dégustez les richesses gastronomiques de la région tout en découvrant ces **revisites des chansons françaises** !

Organisés en partenariat avec la Chambre d'Agriculture de la Gironde et la ville de Cadillac-sur-Garonne.



SOIRÉE LOTO

Le **vendredi 26 mai**, la Maison des Vins organise pour la première fois une **soirée loto**. À partir de **19h**, vous pourrez profiter d'un moment **convivial** dans la salle de réception de la Closière et tenter de gagner les **nombreux lots** mis en jeu (cave à vins, repas au restaurant, loisirs...).

Vous pourrez également profiter d'une **dégustation de vins et d'un repas sur place**.

JOURNÉE PORTES OUVERTES DES CADILLAC CÔTES DE BORDEAUX

Le **week-end de la Pentecôte** verra le retour du grand rendez-vous annuel des vigneronns des **Cadillac Côtes de Bordeaux** : les **Journées Portes Ouvertes**.

Cette année, pour cette **28^{ème} édition**, **44 châteaux** vous ouvrent leurs portes pour vous faire découvrir leur gamme de vins à travers **des visites dégustations et diverses animations**. Passionnés et passionnants, les vigneronns n'hésiteront pas à vous faire **partager leur histoire et leur métier**.

Au programme : **initiation à la dégustation** par l'école du vin de **Bordeaux**, **marche caritative**, **foodtruck**, et pleins d'autres activités à la Maison des Vins de Cadillac et ailleurs !

Ils vous attendent les **samedi 27 & dimanche 28 mai de 10h à 19h**, pour des rencontres pleines **d'authenticité** !



Programme complet sur
www.cadillaccotesdebordeaux.com

+ d'infos et réservations : 05 57 98 19 20 -
boutique.maisondesvinsdecadillac.com

Atelier de cuisine



La **Maison des Vins de Cadillac-sur-Garonne** organise tous les premiers vendredis du mois, dans les **châteaux** des Cadillac Côtes de Bordeaux, des **ateliers de cuisine originaux** sur le thème de la **cuisine du monde**.

Prochaine édition : **vendredi 2 juin 2023** au **Château Carsin (Rions)** - À **17h30**
Atelier sur le thème « **Cuisine japonaise** » en présence du **chef Junko Sakurai**
40€50/personne, sur réservation

+ d'infos et réservations : **Maison des Vins de Cadillac** - 05 57 98 19 20
contact@maisondesvinsdecadillac.com - www.boutique.maisondesvinsdecadillac.com

Dossier

CADILLAC



FLEURS ET ÉVÈNEMENTS, LE PRINTEMPS EST LÀ !

RENDEZ-VOUS AUX JARDINS

La manifestation « **Rendez-vous aux Jardins** » est l'occasion de découvrir le cadre du **jardin du château** et de participer à une journée animée et ludique ! **Jeux de plein-air, ateliers en tous genres et spectacle** vous attendent le **dimanche 4 juin** !

Le thème de cette année, « **Les musiques du jardin** » évoque l'environnement sonore des jardins : chants d'oiseaux, d'insectes, murmure du vent, bruissement des plantes...

Cadillac-sur-Garonne figure, une fois de plus, **au programme de cette manifestation nationale**, qui s'intègre parfaitement dans le cadre de sa **démarche de développement durable**.



PROGRAMME

Dimanche 4 juin de 10h à 18h :

- Grands jeux de plein-air
- Bourse d'échange aux graines, plantes et fleurs
- Présentation de plants
- Ateliers créatifs pour tous
- et pleins d'autres animations !

12h30 : Pique-nique tiré du sac avec les participants

15h30 : Spectacle « Duo des champs » de la compagnie Nukku Matti.

« Guitare, accordéon et autres fantaisies sonores accompagnent les chanteuses-comédiennes. »



PRINTEMPS DES CIMETIÈRES

Le **Printemps des Cimetières** est une **manifestation nationale** dédiée à la **valorisation du patrimoine funéraire**, créée en 2016 par le Patrimoine Aurhalpin. Désignant les monuments et sites liés à la mort ou à l'au-delà (cimetières, tombeaux, sites archéologiques,...), le patrimoine funéraire est méconnu et **peu mis en lumière**. Pourtant, comme tout type de patrimoine, il mérite d'être **sauvegardé**.

Pour la troisième année, **Cadillac-sur-Garonne y participe !**

Les **13 et 14 mai** prochains, venez découvrir le **fameux Cimetière des Oubliés** et retracer, à travers son histoire, des **parcours de vie atypiques au cœur du XX^e siècle** !

La mairie organise à cette occasion des **visites guidées d'1h, ouvertes à tous, gratuites et sur inscription** :

≈ le **samedi 13 mai à 16h**

≈ le **dimanche 14 mai à 11h, 14h30 et 16h**

Inscriptions auprès de la mairie au **05 57 98 02 10** ou par mail secretariat@cadillacsurgaronne.fr

Travaux et tonte, risques de nuisances :

Pour **bien vivre ensemble** dans la ville, nous vous rappelons que les **travaux de bricolage ou jardinage** occasionnant une **gêne sonore** (tonte...) sont **réglementés, pour les particuliers**. Ces travaux ne sont autorisés que :

- en **semaine de 8h30 à 12h / 14h30 à 19h30**
- le **samedi de 9h à 12h / 15h à 19h**
- le **dimanche et jours fériés de 10h à 12h**

Pour le confort de chacun, merci de respecter ces horaires.

Brûlage de déchets verts

Le brûlage à l'air libre des déchets verts est **interdit toute l'année, pour tous**. Le brûlage à l'air libre émet de **nombreux polluants en quantité importantes** dont les particules véhiculent des composés **toxiques et cancérigènes**.

Brûler **50 kg de végétaux** émet autant de particules qu'une voiture récente en circulation urbaine !

Favorisez les solutions alternatives comme le **broyage, le compostage ou le paillage**.

* d'infos : www.nouvelle-aquitaine.ars.sante.fr



Brèves



ZOOM SUR L'UAC RUGBY



Le **club de rugby de Cadillac**, labellisé **Fédération Française de Rugby**, dispose depuis presque 20 ans, de son **École de rugby**. À destination des jeunes, l'école accueille entre **70 et 120 enfants** chaque saison, allant de **3 ans à 18 ans**. Certains membres de l'équipe senior ont fait leur premiers pas à l'école en « baby rugby » !

Au sein de l'école de rugby, les jeunes sont formés à la pratique du sport, grâce aux entraînements hebdomadaires, mais également aux activités organisées. En effet, chaque année, le club a à cœur de proposer un **stage de rugby**, ouvert aux non-licenciés, pendant les vacances d'avril. Durant **3 jours**, les élèves ont pu participer à des **animations**, mais également **découvrir un autre sport grâce à un club de la ville**, et **rencontrer des intervenants**. Cette année, c'est l'**UAC Judo** qui a fait découvrir la pratique aux enfants, et l'**ancien sélectionneur de l'équipe de France féminine, Philippe Laurent**, a rendu visite aux jeunes afin de répondre à leurs questions ! En plus des stages, les élèves peuvent participer à un **voyage en fin d'année**, couplé avec une **sortie culturelle**. Cette année, ils se rendront à **La Rochelle** pour un tournoi, et visiteront l'aquarium.

En plus du sport, les **valeurs** associées leur y sont inculquées. Pour **Pascal Laurent**, le **président du club**, il est important de leur transmettre le **respect**, la **combativité**, mais aussi la **convivialité** et tout l'aspect **social** du sport. Parce qu'avant tout, le sport permet de **rencontrer d'autres jeunes de tous horizons**, et de **former une équipe** non seulement sur le terrain, mais en dehors aussi : former un **groupe «de copains»**, où l'**entraide** et la **convivialité** prônent. Cela permet, pour lui, **d'aider** les jeunes à traverser une **période de l'adolescence** qui peut s'avérer compliquée : le « **noyau rugbalistique** » au collège va tisser des **liens**, et d'avoir un groupe d'amis qui pourra se **soutenir** et **s'entraider** dans des situations du **quotidien**.

« C'est aussi ça, le rôle de l'association » nous dit-il, « **c'est d'aider les jeunes à aller dans le droit chemin, de les aider à notre échelle. Nous formons plus des hommes que des champions. Si un champion sort du club, nous serons ravis évidemment !** »

+ d'infos :
uac.rugby@free.fr -
 **UAC Cadillac Rugby**



Les jeunes au stage de printemps ©UAC Rugby

Rejoignez un «Club spectateur» avec l'Atelier Expression des 2 rives !

Vous connaissez les « clubs de lecture »?! Tout le monde lit le même livre puis se retrouve pour en parler... Et bien l'Atelier Expression des 2 Rives crée leur « **club spectateur** » ! Le principe ? Tout le monde voit le même spectacle au même moment puis se retrouve pour en parler ensemble. Pour ce premier épisode, l'association vous propose de se retrouver autour du spectacle **Cowboy ou Indien**, programmé à **La Forge (Portets)**.

La rencontre aura lieu le **vendredi 26 mai, à partir de 18h30** pour faire connaissance, suivi d'une **auberge espagnole à 19h30**, avant de découvrir le **spectacle** débutant à **20h30**. Et le **samedi 27 mai, de 10h à 12h**, place à l'**atelier** pour **échanger et découvrir les coulisses du spectacle** !

Inscription pour l'ensemble du parcours - 30€/personne (spectacle inclus)

+ d'infos et inscriptions : atelierexpressiondes2rives@gmail.com

NAVIGARONNE : L'ESCALE DES RADEAUX



© E. Boulanger /
Le Républicain

Chaque année depuis **24 ans**, quelques amoureux de la nature, du calme et du fleuve Garonne s'installent sur des **radeaux de fortune** et entreprennent une **descente de la Garonne, depuis Toulouse jusqu'à Bordeaux**. Le raid dure une semaine et permet à ses participants de découvrir ou de redécouvrir les charmes de ce fleuve et des sites rencontrés.

Cette année, la descente aura lieu du **13 mai au 19 mai**. L'étape reliant **La Réole à Cadillac** aura lieu le **jeudi 18 mai**, et les radeaux, escortés par des élus et cadillacais, arriveront en début d'après-midi à Cadillac pour une **escale**. Ils repartiront vers Bordeaux le **vendredi 19 au matin**.

+ d'infos : Navigaronne - <http://navigaronne.free.fr>

LES ANIMATIONS D'ATOUT CLIC !

Le **club informatique de Cadillac-sur-Garonne** ne cesse de se développer et de vous proposer de nouvelles activités !

En effet, ils organisent leur toute première soirée loto le **samedi 3 juin** prochain, à **20h**, à la **salle des fêtes de Villenave-de-Rions**. De nombreux lots seront à remporter, notamment un **ordinateur, une tablette, et de nombreux bons d'achats**. Une buvette sur place vous attendra.

Envie d'en savoir plus sur la **sécurité bancaire** ? C'est possible grâce à la conférence donnée avec le **CMSO** le **13 juin, de 9h à 11h en mairie** (Salle du Conseil), précédée d'un petit-déjeuner.

Les inscriptions sont ouvertes pour les cours de la rentrée prochaine ! Des **ateliers ordinateurs et smartphones** sont proposés, ainsi que les cours en « **Cafés connectés** ».

Places limitées : pensez à **réserver** dès à présent votre place !

+ d'infos : Corinne Hebert - 07 61 77 30 56 - corinne.hebert.ai33@gmail.com

ROTARY

MARCHE CADILLAC-SUR-GARONNE
Dimanche 28 mai 2023

2ème édition - 3 circuits 6, 12 et 18 km
Cadillac - Loupiac - Omet - Cadillac



- Au profit de La Chaîne de l'espoir :
www.chainedelespoir.org

- 1er départ 8h30 Porte de la Mer Cadillac-sur-Garonne
- Arrivée : Maison des Vins la Closière avec l'apéritif offert
- Concours photos du patrimoine, de la faune et de la flore

Inscriptions : www.protiming.fr
+ d'infos : 06 07 36 38 71 - rotarycadillacetgaronne@gmail.com



Brèves

Concert de soutien à Cadimusik.

L'école de musique de Cadillac organise un **concert de soutien** le **samedi 3 juin** à la **Guinguette** de Cadillac (42 rue de l'Oeuille) à partir de **18h**.
Au programme : les groupes de pop-rock - **Teenage Lost, Les Daron's, Les Glitters et Skarlett' Joe & Sons** - vous feront vibrer !
Buvette et petite restauration sur place.
Venez soutenir l'association en passant un moment chaleureux !

Collecte de sang

L'établissement Français du Sang organise une **collecte** le **mercredi 17 mai** à la **salle des fêtes de Béguey** (Chemin de la Fabrique) de **14h à 18h**.

Donner son sang est un geste **simple et solidaire**. Il ne prend qu'une heure et permet de sauver 3 vies par don !

+ d'infos et prise de RDV :
<https://mon-rdv-dondesang.efs.sante.fr>



LES EXPOSITIONS DU MOIS

SALLE DU CONSEIL (MAIRIE)

Roland Bacon, dit Rolbac, est artiste photographe. Il exposera ses clichés « Paysvisages » dans la salle du Conseil, du 05 mai au 30 juin.

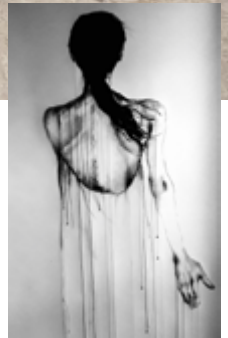


« Le paysage, ce morceau de nature où la main de l'homme a mis les deux pieds. Le regardant, nous faisons aussi le paysage. Le paysage, notre auto portrait... fait de vent, d'eau, d'arbres, de pierres et de béton... »

GALERIE ÉPHÉMÈRE

Léa Cornetti est peintre et danseuse depuis 35 ans. Fascinée très tôt par les postures du corps dans la peinture, elle découvre la danse Butoh et la danse contemporaine grâce à la Cie «Enfin le Jour» (Pau). La pratique de ces deux formes d'expression a toujours accompagné son travail, avec, dans la danse ou dans la peinture, cette incessante nécessité d'excaver l'imaginaire, par le biais de différents outils, comme on emprunte divers chemins lorsqu'on voyage, sans forcément en connaître la destination...

Ses oeuvres sont visibles à la Galerie Ephémère jusqu'au 26 mai. Elle propose un atelier le 20 mai, de 14h à 17h, sur la fabrication d'un livre accordéon avec encre de chine et encres de couleurs (participation de 25€, matériel fourni, sur inscription)



LECTURE THÉÂTRALE

La bibliothèque municipale de Cadillac-sur-Garonne organise une lecture théâtrale sur le savoir-vivre, animé par Florence Boileau de l'Atelier Expression des 2 Rives.

Besoin de conseils pertinents en savoir-vivre ? Catherine de Presc-Neuve arrive en province pour vous aider et vous accompagner, grâce aux secrets de Nadine de Rothschild qu'elle livre et commente en direct.

Rendez-vous le samedi 27 mai, à 15h à la bibliothèque municipale, 3 rue Claude Bouchet.

Les prêts de livres sont gratuits à la bibliothèque : de quoi en profiter pour lire un livre sous le soleil printanier !

📍 3 rue Claude Bouchet - 33410 Cadillac

☎ 06 26 52 54 78 (uniquement pendant les horaires d'ouverture)

@ bibliocadillac@gmail.com

f bibliocadillac

+ d'infos et inscription à l'atelier :
06 81 70 75 42 (durant les horaires d'ouverture)



Horaires d'ouverture :

- Mardi de 16h à 17h30
- Mercredi de 10h à 12h
- Samedi de 10h à 12h

Ciné
LUX

Vendredi 5 mai - 18h

Dans le film *L'Astronaute*, nous suivons Jim, ingénieur en aéronautique, qui se consacre à la construction de sa propre fusée. Le film, abordant les diverses étapes de réalisation d'une fusée, sera suivi d'une discussion avec Anthony Martel, technicien en usinage (ArianeGroup) et Laurent Delmas, ancien formateur fabrication aéronautique, sur les métiers d'usinage de pièces métalliques spécifiques à l'aéronautique chez ArianeGroup.

Séance en partenariat avec l'ERIP -
Tarif unique : 5€



+ d'infos :
www.cinelux.fr -
05 56 62 13 13

Lundi 22 mai - 18h30

En guise d'introduction au film de Hajime Hashimoto, Serge Champeau, philosophe, suivra quelques-unes des étapes de cette création de soi par laquelle Tokitarou, un jeune apprenti graveur d'Edo, en transformant profondément l'ukiyo-e (les « images du monde qui flotte » ce que nous nommons en français l'estampe), deviendra le peintre universel Hokusai, célèbre auteur de la Grande vague de Kanagawa.

Tarif unique : 7€ / Adhérents Unipo : 5€

VOS PERMANENCES EN MAIRIE

RNU

Le Règlement National d'Urbanisme (R.N.U) s'applique depuis le 1^{er} janvier 2021 sur l'ensemble du territoire communal.

Le R.N.U. est téléchargeable sur notre site internet.

CAUE

(Conseil d'Architecture, d'Urbanisme et d'Environnement de la Gironde)

Contactez l'accueil de la mairie au 05 57 98 02 10 pour prendre rendez-vous avec le CAUE. Les rendez-vous n'ont pas systématiquement lieu à la mairie de Cadillac-sur-Garonne.

CONCILIATEUR DE JUSTICE

M. Eric CORDONNIER /
De 14h à 17h à la mairie de Saint-Maixant
Sur RDV au 05 56 62 03 08

INFO DROITS

Mardi 23 mai de 9h à 12h
Sur RDV au Pôle Accompagnement Citoyen au 05 56 76 93 74

CCAS

Mardi, mercredi, vendredi - Horaires mairie
Fermé le lundi et jeudi

15 AGENDA DES ÉLUS

M. le Maire vous reçoit sur RDV le mercredi après-midi et le vendredi matin.

LES ADJOINTS AU MAIRE VOUS REÇOIVENT SUR RDV :

Administration comptable et financière | Ressources humaines | Politique environnementale / Développement Durable | Culture / Animation | Affaires funéraires | Vie associative
Mme Lauhan, le jeudi après-midi

Urbanisme / Gestion du patrimoine | Développement économique | Communication | Gestion budgétaire
M. Dréau, le jeudi après-midi

Cohésion sociale et solidarité - CCAS
Mme Prat, le mercredi matin

Entretien du patrimoine / Gestion de la voirie / Gestion des réseaux
M. Ribeaut, le jeudi après-midi

Prenez rendez-vous auprès du service accueil de la mairie au : 05 57 98 02 10.



Chaque mois, la ville de Cadillac-sur-Garonne accueille des artistes dans la salle du Conseil de la mairie et dans la Galerie Ephémère (rue du Général de Gaulle).

En avril, les œuvres de Michel Peyré (en mairie, photos du bas) et du collectif Trace-Ecart (photos du haut) étaient exposées : ne ratez pas les prochaines expositions !



Mairie
24 place de la République
33410 Cadillac-sur-Garonne
05 57 98 02 10
www.cadillacsurgaronne.fr

HORAIRE D'OUVERTURE DE VOTRE MAIRIE :
Du mardi au vendredi 8h30-12h30 / 13h30-17h
Jeudi 8h30-12h30 / 15h-17h
Samedi 9h-12h



NUMÉROS D'URGENCE
Appels gratuits 24h / 24h - 7j / 7j

POMPIER : 18 ou 112

GENDARMERIE: 17 ou 112

Centre anti-poison : 05 56 96 40 80

Suicide écoute : 01 45 39 40 00

GRDF (dépannage) : 0 800 47 33 33

ENEDIS (dépannage) : 09 72 67 50 33

Signalement habitats indignes : 08 06 70 68 06

Violences Femmes Info : 39 19

Service National d'Accueil Téléphonique de l'Enfance en Danger : 119

SERVICES DE GARDE

MÉDECINS

De 20h à 8h, pour les urgences et les services de garde, faites le 15 ou le 112

PHARMACIES DE GARDE

07/05 : Moléon à Langon
08/05 (ferié) : Boisseau à Sauternes
14/05 : Terraza à Landiras
15/05 (matin) : Moléon à Langon
18/05 (ferié) : Labussière à Langoiran
21/05 : Terraza à Landiras
22/05 (matin) : Subra à Paillet
28/05 : Nau à Portets
29/05 (ferié) : Hamon à Toulence
04/06 : du château à Cadillac
05/06 (matin) : Terraza à Landiras

VÉTÉRINAIRE D'URGENCE

Assistavet (Bègles) : 05 56 49 43 89



COLLECTE ORDURES MÉNAGÈRES

Bastide : vendredi
Hors Bastide : lundi

BACS JAUNES

Bastide et hors Bastide :
03/05 - 17/05 - 31/05

Pour la propreté de la ville, n'oubliez pas de rentrer vos contenants !

CADILLAC Infos

Journal d'information municipal mensuel
Directeur de la publication : Jocelyn Doré,
Maire de Cadillac-sur-Garonne
Rédaction : Service Communication
Utilisation de ressources graphiques de Freepik et Vecteezy
Tirage : 1650 exemplaires
N° ISS-0183-0805
Dépôt légal à parution
Impression sur du papier recyclé

